

## Volon® A 10-5 ml Kristallsuspension Triamcinolonacetonid

Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, bevor Sie mit der Anwendung dieses Arzneimittels beginnen.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Wenn Sie weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt oder Apotheker.
- Dieses Arzneimittel wurde Ihnen persönlich verschrieben. Geben Sie es nicht an Dritte weiter. Es kann anderen Menschen schaden, auch wenn diese dieselben Symptome haben wie Sie.
- Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind, informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker.

Diese Packungsbeilage beinhaltet:

1. Was ist Volon A 10-5 ml und wofür wird es angewendet?
2. Was müssen Sie vor der Anwendung von Volon A 10-5 ml beachten?
3. Wie ist Volon A 10-5 ml anzuwenden?
4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
5. Wie ist Volon A 10-5 ml aufzubewahren?
6. Weitere Informationen

### 1. WAS IST VOLON A 10-5 ML UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?

Volon A 10-5 ml ist ein Arzneimittel, welches Ihnen durch einen Arzt oder medizinisches Fachpersonal verabreicht wird. Volon A 10-5 ml enthält den Wirkstoff Triamcinolonacetonid, ein abgewandeltes Nebennierenrindenhormon mit u.a. entzündungs- und allergiehemmenden Eigenschaften (Glukokortikoid).

**Volon A 10-5 ml wird angewendet**  
Volon A 10-5 ml Kristallsuspension ist zur subkutanen, intrafokalen und intraartikulären Anwendung geeignet.

Die subkutane Unterspritzung ist bei bestimmten Hauterkrankungen angezeigt wie isolierte Psoriasisherde, flache Knötchenflechte (Lichen ruber planus), Lichen simplex chronicus (Neurodermitis circumscripta), kreisrunder Haarausfall, Lupus erythematosus chronicus discoides und bei Kioliden.

Die intrafokale Anwendung ist angezeigt bei Sehnen- und Sehnenhüdenentzündungen, Tennisellenbogen und Schleimbeutelentzündungen.

Die intraartikuläre Anwendung ist angezeigt zur Behandlung von:  
- nach Allgemeinbehandlung verbleibender Entzündung in einem oder wenigen Gelenken bei chronisch-entzündlichen Gelenkerkrankungen,  
- exsudativer Arthritis bei Gicht und Pseudogicht,  
- aktiverer Arthrose,  
- Hydrops articuli intermittenz,  
- akuten Formen der Periarthrophthis humeroscapularis  
- außerdem als Zusatz bei intraartikulären Injektionen von Radiokolliden oder Chemikalien bei chronischen Entzündungen der Gelenkkapsel-Innenschicht (Synoviarthese).

### 2. WAS MÜSSEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON VOLON A 10-5 ML BEACHTEN?

**Volon A 10-5 ml darf nicht angewendet werden**

Volon A 10-5 ml Kristallsuspension darf nicht angewendet werden bei Überempfindlichkeit gegen Triamcinolonacetonid, Benzylalkohol oder andere Bestandteile der Zubereitung. Für die kurzfristige Anwendung bei vitaler Indikation gibt es sonst keine Kontraindikationen. Es muss der zu erwartende therapeutische Erfolg gegen die möglichen unerwünschten Wirkungen abgewogen werden.

Volon A 10-5 ml darf nicht in den Glaskörper des Auges (intravitreal) injiziert werden!

Absolute Gegenanzeigen für eine länger dauernde Therapie: Magen-Darm-Geschwüre, schwerer Knochenschwund, psychiatrische Krankheiten in der Vergangenheit, akute Viruserkrankungen wie Gürtelrose (Herpes zoster), Herpesbläschen (Herpes simplex), Windpocken (Varizellen), Amöbeninfektion, HBsAg-positive chronisch-aktive Hepatitis, ca. 8 Wochen vor bis 2 Wochen nach Schutzimpfungen, tuberkulöse oder syphilitische Hautprozesse, Pilzerkrankungen der inneren Organe (systemische Mykosen) und Parasitosen, Kinderfährung (Polomyelitis), Lymphdrüsenvergrößerung (Lymphadenitis) nach BCG-Impfung, Hautentzündung um den Mund (periorale Dermatitis), Rosacea, Abszess, eitrige Infektionen, Krampferkrankungen, Myasthenia gravis, Grüner Star (Eng- und Weitwinkelglaukom).

**Intraartikuläre Injektion:**  
Infektionen innerhalb oder in unmittelbarer Nähe des zu behandelnden Gelenks, bakterielle Arthritiden, Instabilität des zu behandelnden Gelenks, Blutungsneigung (spontan oder durch Antikoagulantien), perikuläre Kalkifikation, nicht vaskularisierte Knochennekrose, Sehnenruptur, Charcot-Gelenk.

Da es sich um eine Kristallsuspension handelt, darf Volon A 10-5 ml nicht intravenös injiziert werden.

Volon A 10-5 ml nicht anwenden bei Kindern unter 6 Jahren.

**Besondere Vorsicht bei der Anwendung von Volon A 10-5 ml ist erforderlich**

**Wirkstoffe:**  
Suspension gleichmäßig aufschütteln. Vorsicht auch vor unbeabsichtigten intravenösen Injektionen, das gilt speziell für das Gesicht (oberhalb des Mundes) und für die Kopfhaut. Die intraartikuläre Gabe von Glukokortikoiden erhöht substantiell die Gefahr einer Gelenkinfektion.

Die längerfristige und wiederholte Anwendung von Glukokortikoiden in geschwärtzten Gelenken kann zu einer Verschlimmerung der verschleibbedingten Veränderung im Gelenk führen. Unsicherheit darüber ist möglicherweise eine Überbeanspruchung des betroffenen Gelenks nach Rückgang der Schmerzen oder anderer Symptome.

Bei bestehenden Infektionen darf Volon A 10-5 ml nur unter gleichzeitiger spezifischer antimikrobieller Therapie angewendet werden, bei Tuberkulose in der Anamnese (eigene Reaktivierung!) Anwendung nur unter Tuberkulostatika-Schutz.

Während der Anwendung von Volon A 10-5 ml ist bei Diabetikern ein eventueller erhöhter Bedarf an Insulin oder oralen Antidiabetika zu berücksichtigen.

Während der Behandlung mit Volon A 10-5 ml ist bei Patienten mit schwer ersetzbarem Blutdruck eine regelmäßige Blutdruckkontrolle erforderlich.

Patienten mit schwerer Herzmuskelschwäche (Herzinsuffizienz) sind sorgfältig zu überwachen, da die Gefahr einer Verschlechterung besteht.

Wegen der Gefahr eines Durchbruchs der Darmwand (Darmperforation) darf Volon A 10-5 ml nur bei zwingender Indikation und unter entsprechender Überwachung angewendet werden bei schwerer Entzündung der Dickdarmschleimhaut (Colitis ulcerosa) mit drohender Per-

foration, bei Divertikulitis, bei Enteroanastomosen (unmittelbar postoperativ).

Vorsicht bei schweren Muskelkrankungen, Neigung zu Thrombosen und Embolien, metastasierenden Karzinomen, akuter und chronischer Nierenentzündung.

Anwendung bei schweren Infektionen nur in Kombination mit einer Behandlung gegen die Infektion.

Da es sich bei Volon A 10-5 ml um ein hochwirksames Medikament handelt, sollten Sie Ihren Arzt vor bestehenden beziehungsweise zurückliegenden tuberkulösen Erkrankungen bzw. anderen chronischen Infektionen (wie z.B. Kiefer- oder Stirnhöhlenentzündungen, Gallenblasenentzündungen und andere), von kurz zurückliegenden Schutzimpfungen, auch von lange zurückliegenden Magen-Darm-Geschwüren sowie vom Bestehen einer Zuckerkrankheit (siehe «Welche Nebenwirkungen sind möglich?») informieren.

Falls während der Behandlung Fieber oder Magenbeschwerden, nervöse Störungen oder andere Krankheitszeichen auftreten, konsultieren Sie Ihren Arzt. Im Falle eines Arztwechsels informieren Sie den neuen Arzt über die Behandlung mit dem vorliegenden Medikament.

Bei einer lang dauernden Therapie mit Volon A 10-5 ml sind regelmäßige ärztliche Kontrollen (einschließlich augenärztlicher Kontrollen in dreimonatigen Abständen) angezeigt. Bei vergleichsweise hohen Dosen ist auf eine ausreichende Kaliumzufuhr und auf Natriumrestriktion zu achten und der Serumkalium-Spiegel zu überwachen. Sorgfältige Überwachung ist auch bei Patienten mit schwerer Herz-Kreislaufrschwäche angezeigt. Spezielle Viruserkrankungen (Windpocken, Masern) können bei Patienten, die mit Glukokortikoiden behandelt werden, besonders schwer verlaufen. Insbesondere gefährdet sind abwehrgeschwächte (immunsupprimierte) Kinder und Personen ohne bisherige Windpocken- oder Maserninfektion. Wenn diese Personen während einer Behandlung mit Volon A 10-5 ml Kontakt zu masern- oder windpockenerkrankten Personen haben, sollte gegebenenfalls eine vorbeugende Behandlung eingeleitet werden.

**Einfluss auf Untersuchungsmethoden:**  
Hautreaktionen auf Allergietests können unterdrückt werden.

Die Anwendung von Volon A 10-5 ml kann bei Dopingkontrollen zu positiven Ergebnissen führen.

**Kinder:**  
Volon A 10-5 ml nicht anwenden bei Kindern unter 6 Jahren. Generell erfordert die Anwendung von Volon A 10-5 ml im Wachstumsalter eine sehr strenge Indikationsstellung.

**Ältere Menschen:**  
Bei älteren Patienten sollte die Anwendung nur unter besonderer Nutzen/Risiko-Abwägung erfolgen (Osteoporose-Risiko erhöht).

**Bei Anwendung von Volon A 10-5 ml mit anderen Arzneimitteln**  
Bitte informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie andere Arzneimittel einnehmen/anwenden bzw. vor kurzem eingenommen/angewendet haben, auch wenn es sich um nicht verschreibungspflichtige Arzneimittel handelt.

Die Wirkung nachfolgend genannter Arzneimittel bzw. Präparate kann bei gleichzeitiger Behandlung mit Volon A 10-5 ml beeinflusst werden.

**Verstärkung der Wirkung bis hin zu erhöhtem Nebenwirkungsrisiko:**  
Bei gleichzeitiger Anwendung von Salicylaten, Indometacin und anderen nichtsteroidalen entzündungshemmenden Medikamenten/Antirheumatika kann die Gefahr von Magen-Darm-Geschwüren und Magen-Darm-Blutungen erhöht sein. Estrogene (z.B. Ovulationshemmer) können die klinische Wirkung von Volon A 10-5 ml verstärken. Herzirksame Glykoside können durch Kaliummangel in ihrer Wirkung verstärkt werden.

Bei gleichzeitiger Anwendung von Harnausscheidung fördernden Arzneimitteln (Saluretika) kommt es zu einer zusätzlichen Kaliumausscheidung. Auch durch Abführmittel (Laxanzien) kann der Kaliumverlust verstärkt werden.

Durch Kortikosteroide ist ein Abfall der Praziquantel-Konzentration im Blut möglich. Bei gleichzeitiger Gabe von ACE-Hemstoffen kann das Risiko des Auftretens von Blutbildveränderungen erhöht sein.

Chloroquin, Hydrochloroquin, Mefloquin: Erhöhtes Risiko des Auftretens von Myopathien, Kardiomyopathien.

Die Blutspiegel von Ciclosporin werden erhöht, erhöhte Gefahr zerebraler Krampfanfälle.

**Abschwächung der Wirkung:**  
Die blutzuckersenkende Wirkung von Mitteln gegen Zuckerkrankheit (orale Antidiabetika) und Insulin wird vermindert. Enzyminduktoren, z.B. Barbiturate, Phenytoin, Primidon, Rifampin vermindern die Kortikoid-Wirkung. Orale Antikoagulantien (Cumarin-derivate) werden in ihrer Wirkung abgeschwächt; bei gleichzeitiger Anwendung ist eine Dosisanpassung der Antikoagulantien erforderlich. Die Wirkung von Somatropin kann bei Langzeitgabe vermindert werden. Der TSH-Anstieg bei Gabe von Protilin kann reduziert sein.

Sonstige mögliche Wechselwirkungen: Zusätzliche Augeninnendrucksteigerung bei gleichzeitiger Anwendung von Volon A 10-5 ml und Atropin sowie anderen Anticholinergika ist nicht ausgeschlossen. Kortikosteroide können die neuromuskuläre blockierende Wirkung von nicht depolarisierenden Muskelrelaxanzien vermindern oder verstärken.

**Bei Anwendung von Volon A 10-5 ml zusammen mit Nahrungsmitteln und Getränken**  
Ein übermäßiger Salzkonsum (Kochsalz) sollte vermieden werden.

**Schwangerschaft und Stillzeit**  
Da es sich bei Volon A 10-5 ml um ein hochwirksames Medikament handelt, sollten Sie den Arzt sofort von einer bestehenden bzw. eingetretenen Schwangerschaft verständigen.

Die Anwendung von Triamcinolonacetonid in den ersten 5 Monaten der Schwangerschaft sollte unter-

bleiben, da Tierversuche Hinweise auf Fehlbindungen ergeben haben und Erkenntnisse über die Sicherheit einer Anwendung in diesem Zeitraum für den Menschen nicht vorliegen. Bei Langzeitanwendung sind intrauterine Wachstumsstörungen nicht auszuschließen. Bei einer Behandlung zum Ende der Schwangerschaft besteht für den fetalen die Gefahr einer Degeneration der Nebennierenrinde. Glukokortikoide gehen in die Muttermilch über, ist eine Behandlung mit höheren Dosen oder eine Langzeitbehandlung erforderlich, sollte abgestellt werden.

**Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen**  
Über die Einschränkung der Fähigkeit zur aktiven Teilnahme am Straßenverkehr oder zur Bedienung von Maschinen liegen keine Hinweise vor.

**Wichtige Informationen über bestimmte sonstige Bestandteile von Volon A 10-5 ml**  
Volon A 10-5 ml enthält Natrium, aber weniger als 1 mmol (23 mg) Natrium pro ml, d. h. es ist nahezu "natriumfrei".

### 3 WIE IST VOLON A 10-5 ML ANZUWENDEN?

Dieses Arzneimittel wird bei Ihnen durch einen Arzt oder medizinisches Fachpersonal angewendet.

Zur subkutanen, intrafokalen und intraartikulären Anwendung geeignet.

**Dosierung und Art der Anwendung**  
Bei der subkutanen Unterpunktion dermatologischer Herde wird 1 ml Volon A 10-5 ml mit einer Spritze aufgezogen. Die Herde werden ganz flach zwischen Cutis und Subcutis unterpritzt. Als Richtdosis wird 1 mg Triamcinolonacetonid pro cm<sup>2</sup> Hautläsion empfohlen. Bei Behandlung mehrerer Herde in einer Sitzung soll die Tagesdosis bei Erwachsenen 30 mg, bei Kindern 10 mg Triamcinolonacetonid (s. z. 2. Was müssen Sie vor der Anwendung von Volon A 10-5 ml beachten?) nicht übersteigen. Bei Keloiden muss Volon A 10-5 ml direkt in das Narbengewebe - nicht subkutan - gespritzt werden.

Bei wiederholter Anwendung sollte ein Injektionsintervall von 3 - 4 Wochen eingehalten werden.

Bei intrafokaler Behandlung erhalten Erwachsene und Kinder über 12 Jahre (s. z. 2. Was müssen Sie vor der Anwendung von Volon A 10-5 ml beachten?) je nach Größe und Lokalisation des zu behandelnden Gebietes bis 10 mg Triamcinolonacetonid für kleinere und 10 - 40 mg Triamcinolonacetonid für größere Gebiete.

Volon A 10-5 ml wird fächerförmig in das Gebiet der größten Schmerzhaftigkeit verteilt. Größere Depots sind zu vermeiden.

Bei Behandlung von Sehenscheidenerkrankungen und verwandter Krankheitsbilder muss darauf geachtet werden, nicht in Sehnen zu injizieren.

Bei wiederholter Anwendung sollte ein Injektionsabstand von 3 - 4 Wochen eingehalten werden.

Bei der Anwendung ins Gelenk ist die Dosierung abhängig von der Größe des Gelenks und von der Schwere der Symptome. Im Allgemeinen genügen bei Erwachsenen und Kindern über 12 Jahre (s. z. 2. Was müssen Sie vor der Anwendung von Volon A 10-5 ml beachten?) zur Besserung der Beschwerden für:

Kleine Gelenke: (z.B. Finger, Zehen)	bis 10 mg Triamcinolonacetonid
Mittlergroße Gelenke: (z.B. Schulter, Ellenbogen)	20 mg Triamcinolonacetonid
Große Gelenke: (z.B. Hüfte, Knie)	20 - 40 mg Triamcinolonacetonid

Bei Beteiligung mehrerer Gelenke können Gesamt mengen bis zu 80 mg verabreicht werden. Bei Ergüssen wird zunächst abpunktiert, um schnellere Schmerzlinderung zu erreichen und das Kortikoid nicht unetzig zu verdünnen. Es muss so injiziert werden, dass Depots im subkutanen Fettgewebe vermieden werden. Bei der Injektion ist auf strengste Asepsis zu achten. Bei der intraartikulären Anwendung wird die Haut wie zur Operation vorbereitet. Die unbeachtete Injektion in periartikuläre Weichteile lässt den Effekt der intraartikulären Applikation vermissen; sie wirkt ähnlich wie eine intramuskuläre Injektion.

Bei wiederholter Anwendung sollte ein Injektionsabstand von 3 - 4 Wochen eingehalten werden.

Bitte sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker, wenn Sie den Eindruck haben, dass die Wirkung von Volon A 10-5 ml zu stark oder zu schwach ist.

**Dauer der Anwendung**  
Die Behandlungsdauer ist abhängig von Art und Schwere der Erkrankung und wird vom Arzt bestimmt.

Intraartikuläre Injektionen sind wie offene Gelenkeinriffe zu betrachten und nur unter streng aseptischen Bedingungen durchzuführen. In der Regel reicht eine einmalige intraartikuläre Injektion von Volon A 10-5 ml für eine erfolgreiche Symptomlinderung aus. Wird eine erneute Injektion als notwendig erachtet, sollte dies frühestens nach 3 - 4 Wochen erfolgen. Die Anzahl der Injektionen pro Gelenk ist auf 3 - 4 zu beschränken. Insbesondere nach wiederholter Injektion ist eine ärztliche Kontrolle des zu behandelnden Gelenks angezeigt.

Infiltration: Volon A 10-5 ml wird in den Bereich des stärksten Schmerzes bzw. der Sehnenansätze infiltriert. Vorsicht, keine intratendinöse Injektion! Injektionen in kurzen Abständen vermeiden, streng aseptische Kautelen beachten.

Wenn eine größere Menge von Volon A 10-5 ml angewendet wurde, als nötig

In Abhängigkeit von der Dauer der Anwendung einer zu hohen Dosis sind die verschiedenen im Abschnitt «4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?», beschriebenen Symptome möglich. Bei Nebenwirkungen suchen Sie bitte Ihren Arzt auf.

Wenn die Behandlung mit Volon A 10-5 ml abgebrochen wird  
Bei Beendigung oder gegebenenfalls Abbruch der Langzeitgabe ist an folgende Risiken zu denken: Exazerbation bzw. Rezidiv der Grundkrankheit, akute NHB-Insuffizienz (insbesondere in Stresssituationen, z.B. während Infektionen, nach Unfällen, bei verstärkter körperlicher Belastung), Cortison-Entzugssyndrom.

### 4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?

Wie alle Arzneimittel kann Volon A 10-5 ml Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen. Bei der Bewertung von Nebenwirkungen werden folgende Häufigkeitsangaben zu Grunde gelegt:

Sehr häufig	mehr als 1 Behandler von 10
Häufig	1 bis 10 Behandler von 100
Gelegentlich	1 bis 10 Behandler von 1.000
Selten	1 bis 10 Behandler von 10.000
Sehr selten	weniger als 1 Behandler von 10.000
Nicht bekannt	Häufigkeit auf Grundlage der verfügbaren Daten nicht abschätzbar

**Mögliche Nebenwirkungen**  
Die Gefahr unerwünschter Wirkungen bei kurzfristiger Anwendung ist gering. Eine Ausnahme stellt die parenterale hochdosierte Therapie dar, bei der auch bei kurzfristiger Gabe mit der klinischen Manifestation von Infektionen gerechnet werden muss. Bei längerer Anwendung sind unerwünschte Wirkungen in unterschiedlicher Ausprägung regelmäßig zu erwarten.

**Endokrinum, Stoffwechsel, Elektrolyte:**  
Die größten Risiken der Langzeittherapie sind die adrenale Suppression und die Induktion einer Cushing-ähnlichen Symptomatik (Vollmondgesicht, Stammfettsucht).

Weiterhin können auftreten: Wachstumsverzögerungen bei Kindern, Störungen der Sexualhormonssekretion (Ausbleiben der Regelblutung, vermehrte Behaarung, Impotenz), vermehrte Behaarung, Glukoseintoleranz, Zuckerkrankheit, Natriumretention mit Ödembildung, vermehrte Kaliumausscheidung (s. auch Rhythmusstörungen).

**Haut:**  
Hautstretfen (Striae rubrae), Dünnerwerden der Haut (Atrophie), Erweiterung kleiner Hautgefäße (Teleangiektasen), Hautbläschen (Miliaria), vermehrte Behaarung (Hypertrichose), Haarausfall (Alopecia), Pigmentverschiebung, verstärktes Schwitzen, Haut- oder Schleimhautulcerationen (Pechen, Ekthymosen), Steroidakne, verzögerte Wundheilung, Hautentzündung um den Mund (periorale Dermatitis). Gelegentlich Überempfindlichkeitsreaktionen, z.B. Exantheme.

**Muskel und Skelett:**  
Muskelatrophie, Osteoporose (auch kurze Anwendung niedriger Dosen kann Knochenverlust bewirken), septische Knochennekrosen (Kopf des Oberarm- und Oberschenkelknochens), Sehnenrisse.

**Nervensystem/Psychie:**  
Depressionen, Gereiztheit, Euphorie, Antriebs- und Appetitsteigerung, Pseudotumor cerebri, Manifestation einer latenten Epilepsie, Neuritis, Parästhesien.

**Gastrointestinaltrakt:**  
Magen-Darm-Geschwüre, Magen-Darm-Blutungen, Bauchspeicheldrüsenentzündung, abdominelles Spannungsgefühl.

**Kreislauf:**  
Hypertonie, Synkope, Herzleistungsschwäche, Herzrhythmusstörungen, nekrotisierende Angiitis, Erhöhung des Arteriosklerose- und Thrombose-risikos, Gefäßentzündungen (Vaskulitis; auch als Entzugssyndrom nach Langzeittherapie).

**Blutimmunsystem:**  
Mäßige Leukozytose, Lymphopenie, Eosinopenie, Polyglobulie, Schwächung der Immunabwehr, Maskierung von Infektionen.

**Augen:**  
Grauer Star (Katarakt), grüner Star (Glaukom), Exophthalmus, Hornhautperforation. Blindheit wurde im Zusammenhang mit der subkutanen Injektion im Bereich der Augen berichtet.  
Unter systemischer Kortikoid-Behandlung wird über ein erhöhtes Risiko einer Flüssigkeitsanreicherung unter der Netzhaut mit Gefahr einer Netzhautablösung (zentralen, serösen Chorioretinopathie) berichtet.

**Allgemein:**  
Kopfschmerzen, Schwindel. Gelegentlich können, unabhängig von Art und Häufigkeit der Anwendung, Überempfindlichkeitsreaktionen (auch anaphylaktische Reaktionen) wie Rötung, Bläschenbildung auf der Haut, Herz-Kreislauf-Reaktionen auftreten.

**Lokale Anwendung:**  
Lokale Reizungen und Unverträglichkeitserscheinungen sind möglich (Hitzgefühl, Hautirritationen, länger anhaltende Schmerzen), außerdem sterile Abszesse und Pigmentierungen. Die Entwicklung einer Hautatrophie und einer Atrophie des Unterhautgewebes an der Injektionsstelle kann nicht ausgeschlossen werden, wenn Kortikosteroide nicht sorgfältig in die Gelenkhöhle injiziert werden.

**Andere mögliche Nebenwirkungen**  
Selten können Überempfindlichkeitsreaktionen durch Benzylalkohol auftreten.

**Besondere Hinweise**  
Möglicherweise auftretende Nebenwirkungen müssen symptomatisch behandelt werden. Zur Vermeidung eines Magen-Darm-Geschwürs kann ein geeignetes Medikament, z.B. ein Antacidum erforderlich sein.

Informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker, wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt, oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind.

### 5. WIE IST VOLON A 10-5 ML AUFZUBEWAHREN?

Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren!

Das Arzneimittel darf nach dem auf dem Behältnis und dem Umkarton nach «Verwendbar bis» angegebenen Verfalldatum nicht mehr verwendet werden. Das Verfalldatum bezieht sich auf den letzten Tag des Monats.

Arzneimittel vor Licht und Frost geschützt aufbewahren.

### 6. WEITERE INFORMATIONEN

Was Volon A 10-5 ml enthält  
Der Wirkstoff ist Triamcinolonacetonid.

1 ml Kristallsuspension enthält 10 mg Triamcinolonacetonid.

Die sonstigen Bestandteile sind:

9,9 mg Benzylalkohol pro 1 ml, Carmellose-Natrium, Polyborat 80, Natriumchlorid, Wasser für Injektionszwecke

Wie Volon A 10-5 ml aussieht und Inhalt der Packung  
Volon A 10-5 ml ist eine milchige Suspension und ist in Injektionsfläschchen zu 1 x 5 ml/N1 erhältlich.

**Pharmazeutischer Unternehmer**  
**Dermapharm AG**  
LE-Dosier-Ring 7  
82031 Grünwald  
Tel.: 089/64186-0  
Fax: 089/64186-130

**Hersteller**  
**mibe GmbH** Arzneimittel  
Münchener Straße 15  
02795 Brezna  
(ein Tochterunternehmen der Dermapharm AG)

Diese Gebrauchsinformation wurde zuletzt überarbeitet im Januar 2011.

